



23. Gesundheit

Amt für Prävention, Gesundheitsförderung
und öffentliche Gesundheit

31. Landwirtschaft

Landestierärztlicher Dienst

23. Salute

Ufficio Prevenzione, Promozione della salute
e Sanità pubblica

31. Agricoltura

Servizio veterinario provinciale

Bozen/ Bolzano, 31.03.2023

Bearbeitet von / redatto da:
Mattia Lösche - Felice Sansonetti
Tel. 0471 418177-60
Tel. 0471 418175-60
mattia.loesche@provincia.bz.it
felice.sansonetti@provincia.bz.it

All'
Azienda sanitaria dell'Alto Adige
Servizio aziendale di igiene alimenti e della
nutrizione (S.I.A.N.)
PEC: sian@pec.sabes.it

Alla
Provincia autonoma di Bolzano
Laboratorio Analisi alimenti e sicurezza dei
prodotti
EMAIL: labalimenti@provincia.bz.it

Per
conoscenza:
Zur Kenntnis:
Al
Ministero della Salute
Direzione Generale per l'Igiene e la Sicurezza degli
Alimenti e la Nutrizione - Ufficio 6 - Ufficio 8
PEC: dgsan@postacert.sanita.it

All'
Istituto Superiore di Sanità
Dipartimento Ambiente e Salute
Reparto Esposizione a Contaminanti in Aria, Suolo e da
Stili di Vita
PEC: protocollo.centrale@pec.iss.it

Al
Coordinamento Interregionale per la Sicurezza
Alimentare
PEC: area.sanitasociale@pec.regione.veneto.it

Al
Comando Carabinieri per la Salute
N.A.S. di Trento
PEC: stn34356@pec.carabinieri.it

All'
ICQRF San Michele
PEC: icqrf.sanmichele@pec.politicheagricole.gov.it

Ai
Referenti provinciali MOCA da plastica riciclata
EMAIL: anna.toggenburg@provincia.bz.it
EMAIL: wolfgang.ellmenreich@sabes.it

All'Azienda sanitaria dell'Alto Adige
Dipartimento di Prevenzione
EMAIL: praevention.department@sabes.it

All'
Azienda sanitaria dell'Alto Adige
Direttore generale
Dott. Florian Zerzer
PEC: dg@pec.sabes.it

All'
Azienda sanitaria dell'Alto Adige
Direttore Sanitario
Dott. Josef Widmann
PEC: ds@pec.sabes.it



All'
Azienda sanitaria dell'Alto Adige
Direttrice Tecnico Assistenziale
Dott.ssa Marianne Siller
PEC: dg@pec.sabes.it

Alla
Direttrice di Ripartizione 23. Salute
Laura Schrott
EMAIL: salute@provincia.bz.it

**Autonome Provinz Bozen
Umsetzung des Nationalen Plans für die
amtliche Kontrolle von Materialien und
Gegenständen, die dazu bestimmt sind, mit
Lebensmitteln in Berührung zu kommen,
auf Landesebene
2023 - 2027**

1. Einleitung

Mit Schreiben Nr. 0050394 vom 28. Dezember 2022 hat das Amt 6 der Generaldirektion für Lebensmittelhygiene, Lebensmittelsicherheit und Ernährung (DGISAN) des Gesundheitsministeriums den zuständigen Ressorts der Regionen und autonomen Provinzen sowie weiteren zuständigen Behörden den im Betreff genannten Nationalen Plan (im Folgenden: Nationaler Plan) übermittelt.

Der Nationale Plan wurde vom Amt 6 der DGISAN in Zusammenarbeit mit dem Nationalen Referenzlabor für die LKM (LNR-MOCA) festgelegt und mit den regionalen Behörden und den Landesbehörden geteilt.

Der Nationale Plan:

- zielt auf die amtliche Kontrolle von Materialien und Gegenständen ab, die dazu bestimmt sind, mit Lebensmitteln in Berührung zu kommen (Lebensmittelkontaktmaterialien, im Folgenden: LKM), und enthält Hinweise zu eventuellen zusätzlichen Kontrolltätigkeiten, die durch die Ausarbeitung spezifischer „EXTRA-PLÄNE“ geregelt werden;
- ist integrierter Bestandteil des mehrjährigen Nationalen Kontrollplans (MNKP) gemäß Artikel 109 der Verordnung (EU) 2017/625.

**Provincia autonoma di Bolzano
Attuazione provinciale del Piano nazionale
di controllo ufficiale dei materiali e degli
oggetti destinati a venire a contatto con i
prodotti alimentari**

2023 - 2027

1. Introduzione

Con nota n. 0050394 del 28 dicembre 2022 l'Ufficio 6 della Direzione Generale per l'Igiene e la Sicurezza degli Alimenti e la Nutrizione (D.G.I.S.A.N.) del Ministero della Salute ha inviato ai competenti Assessorati delle Regioni e delle Province autonome ed altre autorità competenti, il Piano nazionale meglio specificato in oggetto (di seguito: Piano nazionale).

Il Piano nazionale è stato definito dall'Ufficio 6 della DGISAN in collaborazione con il Laboratorio nazionale di riferimento per i MOCA (LNR-MOCA) e condiviso con le Autorità regionali e provinciali.

Il Piano nazionale:

- è volto al controllo ufficiale dei materiali e degli oggetti destinati a venire a contatto con i prodotti alimentari e fornisce indicazioni per eventuali attività di controllo aggiuntive definite tramite la predisposizione di specifici "EXTRA PIANI";
- costituisce parte integrante del Piano di Controllo Nazionale Pluriennale (PNCP) previsto dall'articolo 109 del Regolamento (UE) 2017/625.



Der in mehrere Kapitel gegliederte Nationale Plan definiert die Aufgaben und Ziele der verschiedenen beteiligten Akteure und benennt die Materialien und Gegenstände, die dazu bestimmt sind, mit den zu beprobenden Lebensmitteln in Berührung zu kommen, sowie die Mindestinformationen, die jede Region und autonome Provinz in den jeweiligen amtlichen Kontroll- und Überwachungsplan aufnehmen muss, der auf dem Gebiet umgesetzt werden soll.

2. Definitionen und Akronyme

Für Definitionen und Akronyme wird auf die Kapitel 1 (Definitionen) und 2 (Akronyme) des Nationalen Plans verwiesen.

3. Zielsetzungen und rechtliche Grundlagen

Der Nationale Plan dient in erster Linie den Behörden der Regionen und autonomen Provinzen als Leitfaden für die amtliche Kontrolle von Materialien und Gegenständen, die dazu bestimmt sind, mit Lebensmitteln in Berührung zu kommen (LKM) und bezieht sich auf die Phasen der Produktion und des Vertriebs (Lagerung, Groß- und Einzelhandel) gemäß der Verordnung (EG) Nr. 1935/2004.

Die grundlegenden Rechtsvorschriften für die LKM sind folgende:

- die Verordnung (EG) Nr. 1935/2004 („Rahmenverordnung über LKM“)
- die Verordnung (EG) Nr. 2023/2006 über gute Herstellungspraxis für Materialien und Gegenstände, die dazu bestimmt sind, mit Lebensmitteln in Berührung zu kommen;
- das Dekret des Präsidenten der Republik vom 23 August 1982, Nr. 777 – Umsetzung der Richtlinie 76/893/EWG über Materialien und Gegenstände, die dazu bestimmt sind, mit Lebensmitteln in Berührung zu kommen;
- das gesetzvertretende Dekret vom 25. Januar 1992, Nr. 108 - Umsetzung der Richtlinie 89/109/EWG.

Nähere Informationen über die dazugehörigen Bestimmungen finden sich in Kapitel 5

Il Piano nazionale, articolato in diversi capitoli, definisce ruoli ed obiettivi per i diversi soggetti coinvolti e individua i materiali e gli oggetti destinati a venire a contatto con i prodotti alimentari oggetto di campionamento e le informazioni minime che ogni Regione e Provincia autonoma deve includere nel piano di controllo ufficiale e di monitoraggio da implementare sul territorio.

2. Definizioni e acronimi

Per le definizioni e gli acronimi si rimanda rispettivamente ai capitoli 1. (Definizioni) e 2. (Acronimi) del Piano nazionale.

3. Obiettivi e normativa di riferimento

Il Piano nazionale si prefigge in primo luogo l'obiettivo di fornire indicazioni alle Autorità regionali e delle Province autonome sul controllo ufficiale dei materiali e degli oggetti destinati a venire in contatto con gli alimenti (MOCA) nelle fasi di produzione e distribuzione (deposito, vendita all'ingrosso e vendita al dettaglio) di cui al Regolamento (CE) n. 1935/2004.

La normativa base per i MOCA è rappresentata:

- dal Regolamento (CE) n. 1935/2004 (“Regolamento quadro dei MOCA”);
- dal Regolamento (CE) n. 2023/2006 sulle buone pratiche di fabbricazione dei materiali e degli oggetti destinati a venire in contatto con prodotti alimentari;
- dal Decreto del Presidente della Repubblica 23 agosto 1982, n. 777 - attuazione della direttiva (CEE) n. 76/893 relativa ai materiali e agli oggetti destinati a venire in contatto con i prodotti alimentari;
- dal Decreto legislativo 25 gennaio 1992, n. 108 - attuazione della direttiva 89/109/CEE.

Per approfondimenti sulla normativa di riferimento, si vedano il Capitolo 5 (Normativa



(einschlägige Gesetzgebung) und im Anhang 1 (Gesetzgebung und Richtlinien) des Nationalen Plans.

4. Umsetzung des Nationalen Plans auf Landesebene

In Umsetzung des Kapitels 6 (Umsetzung des amtlichen Kontrollplans) des Nationalen Plans für die amtliche Kontrolle von Materialien und Gegenständen, die dazu bestimmt sind, mit Lebensmitteln in Berührung zu kommen, wird dieser Landesplan für die amtliche Kontrolle von Materialien und Gegenständen, die dazu bestimmt sind, mit Lebensmitteln in Berührung zu kommen, erstellt.

Der Nationale Plan ist integrierter Bestandteil dieses Landesplans.

Der Nationale Plan und der Landesplan beziehen sich auf den Fünfjahreszeitraum 2023 - 2027.

Der Betriebliche Dienst für Hygiene der Lebensmittel und der Ernährung (S.I.A.N.), der Betriebliche Tierärztliche Dienst des Südtiroler Sanitätsbetriebs, das Labor für Lebensmittelanalysen und Produktsicherheit der Landesagentur für Umwelt und Klimaschutz sowie die Referenten auf Landesebene für „LKM aus recyceltem Kunststoff“, die durch das Schreiben Prot. PABZ 0166894 vom 24. Februar 2023 ernannt wurden, haben sich mittels elektronischer Post auf den Text dieses Landesplans geeinigt.

5. Aufteilung der Zuständigkeiten

Die amtlichen Kontroll- und Probenahmetätigkeiten, im Zusammenhang mit Materialien und Gegenständen, die dazu bestimmt sind, mit Lebensmitteln in Berührung zu kommen, werden dem Betrieblichen Dienst für Hygiene der Lebensmittel und der Ernährung (S.I.A.N.) des Südtiroler Sanitätsbetriebs übertragen, dessen beauftragtes Personal die Bestimmungen des Nationalen Plans, insbesondere Kapitel 7.3 (Kontrollprogramm) anwenden muss.

Das zuständige Personal kann sich an die Referenten auf Landesebene für „LKM“ aus recyceltem Kunststoff wenden

di riferimento) e l'Allegato 1 (Normativa e linee guida) del Piano nazionale.

4. Attuazione provinciale del Piano nazionale

In attuazione del Capitolo 6 (Attuazione del Piano di controllo ufficiale) del Piano nazionale di controllo ufficiale dei materiali e degli oggetti destinati a venire a contatto con i prodotti alimentari, si predispone il presente Piano provinciale di controllo ufficiale dei materiali e degli oggetti destinati a venire a contatto con i prodotti alimentari.

Il Piano nazionale è parte integrante del presente Piano provinciale.

Il Piano nazionale ed il Piano provinciale si riferiscono al quinquennio 2023 - 2027.

Il testo del presente Piano provinciale è stato condiviso a mezzo posta elettronica con il Servizio aziendale di igiene alimenti e della nutrizione (S.I.A.N.) dell'Azienda Sanitaria dell'Alto Adige, con il Laboratorio analisi alimenti e sicurezza dei prodotti dell'Agenzia provinciale per l'ambiente e la tutela del clima e con i referenti provinciali "MOCA da plastica riciclata", nominati con nota prot. PABZ 0166894 del 24 febbraio 2023.

5. Ripartizione delle competenze

Le attività di controllo ufficiale e di campionamento per gli oggetti destinati a venire a contatto con i prodotti alimentari, vengono demandate al Servizio aziendale di igiene alimenti e della nutrizione (S.I.A.N.) dell'Azienda Sanitaria dell'Alto Adige, il cui personale incaricato dovrà applicare quanto definito nel Piano nazionale, con particolare riferimento a quanto previsto dal Capitolo 7.3 (Programma di controllo).

Il personale incaricato si potrà avvalere dei referenti provinciali "MOCA da plastica riciclata".



Die Proben werden an das Labor für Lebensmittelanalysen und Produktsicherheit der Landesagentur für Umwelt und Klimaschutz (im Folgenden: „Labor PABZ“) geliefert, dass sie zur Analyse an eines der in „Anhang 2“ des Nationalen Plans angeführten Labors weitergibt.

Der Referent für das „Labor PABZ“ ist:
Luca D'Ambrosio, Tel.: 0471417120
E-Mail: lebensmittellab@provinz.bz.it
PEC: food@pec.prov.bz.it

7. Probenahmen und Analysen

Näheres findet sich in Kapitel 8 (Probenahme und Analysen) des Nationalen Kontrollplans.

Die gemäß dem Nationalen Kontrollplan anzuwendenden Probenahmestrategien können, wie folgt, zusammengefasst werden:

1. *Selektive Probenahme*: Es handelt sich hierbei um amtliche Probenahmen zur Überprüfung der Einhaltung der geltenden gesetzlichen Grenzwerte und sie werden auf der Grundlage von Risikobewertungen durchgeführt;
2. *Verdachtsprobenahme*: Dies sind gezielte amtliche Probenahmen, beispielsweise nach einer Warnmeldung oder nach einem Follow-up, um die Einhaltung geltender Rechtsvorschriften festzustellen.

Die Probenahme von LKM umfasst auch eine Dokumentenprüfung, um alle Informationen zu sammeln, die die Probe beschreiben (Zusammensetzung, Verwendungszweck, Verwendungszeit und -temperatur usw.) und die für die korrekte Durchführung der Analyse erforderlich sind; **es ist daher erforderlich, die Konformitätserklärung und die dazugehörigen Begleitdokumente zu erwerben und zu überprüfen, die dann an das Labor gesendet werden.**

Bekanntlich beeinflussen die Probenahmemethoden die Analyseergebnisse in entscheidender Weise. Aus diesem Grund ist es wichtig, bewährte Probenahmeverfahren

I campioni verranno consegnati al Laboratorio analisi alimenti e sicurezza dei prodotti dell'Agenzia provinciale per l'ambiente e la tutela del clima (di seguito: "Laboratorio PABZ") che provvederà ad inviarli in subappalto per le analisi ad uno dei Laboratori indicati nell'"Allegato 2" del Piano nazionale.

Il referente del "Laboratorio PABZ" è:
Luca D'Ambrosio, Tel. 0471 417120
Email: labalimenti@provincia.bz.it
PEC: food@pec.prov.bz.it

7. Campionamenti e analisi

Per approfondimenti si rimanda al Capitolo 8 (Campionamento e analisi) del Piano nazionale.

In questa sede, si sottolinea che le strategie di campionamento adottate per il Piano nazionale si possono sintetizzare nel modo seguente:

1. *campionamento selettivo*: trattasi di campionamenti ufficiali ai fini della verifica della conformità ai limiti di legge vigenti e sono condotti sulla base di valutazioni dei rischi;
2. *campionamento su sospetto*: trattasi di campionamenti ufficiali mirati, ad esempio successivi ad una notifica di allerta o successivi ad un follow up, per accertamento di conformità alla normativa vigente.

Il campionamento dei MOCA include anche un controllo documentale al fine di raccogliere tutte le informazioni che descrivono il campione (composizione, destinazione di impiego, tempo e temperatura di utilizzo, ecc.) e che sono necessarie per la corretta esecuzione dell'analisi; **è pertanto necessario verificare ed acquisire la dichiarazione di conformità e la relativa documentazione di supporto che verranno poi trasmesse al laboratorio.**

Come noto, le modalità di campionamento condizionano in modo cruciale le analisi; per questo motivo è indispensabile attuare buone pratiche di campionamento per evitare contenziosi dovuti a vizi procedurali.



anzuwenden, um Rechtsstreitigkeiten auf Grund von Verfahrensmängeln zu vermeiden.

In diesem Sinne ist das zuständige Personal verpflichtet, Kapitel 8 (Probenahme und Analyse) des Nationalen Kontrollplans, das nützliche Hinweise und Verweise auf die entsprechenden Rechtsvorschriften für die korrekte Durchführung der Probenahme enthält, genau zu beachten.

7.1 Amtliche Kontrolle der LKM

Bei den LKM, die gemäß Nationalem Plan (siehe Kapitel 4 – Ziele des Plans) amtlichen Kontrollen unterliegen, handelt es sich um jene, die als Fertigerzeugnisse bereit sind, mit Lebensmitteln in Berührung zu kommen, und die auf EU-Ebene geregelt sind wie: LKM aus Kunststoff, rostfreiem Stahl, Glas, Keramik und bambushaltigen Kunststoffen, mit Ausnahme von Halbfertigerzeugnissen.

Die amtliche Kontrolle der LKM bezieht sich sowohl auf italienische Produkte oder Produkte anderer Herkunft, die für die Vermarktung auf dem Staatsgebiet bestimmt sind, als auch auf solche, die für den Export in einen anderen EU-Staat oder in ein Drittland bestimmt sind, und betrifft die Produktions- und Vertriebsstufen (Lagerung, Groß- und Einzelhandel).

Die jährliche Mindestanzahl der Proben pro Kombination von LKM-Typ / Analyt - Analytengruppe für amtliche Kontrollzwecke, die Verteilung der Proben auf die einzelnen Regionen/autonomen Provinzen und die Verteilung der Gesamtzahl der Proben auf die einzelnen Regionen/autonomen Provinzen je LKM-Typ, sind in Kapitel 7.3 (Kontrollprogramm) bzw. in den Tabellen 1, 2 und 3 des Nationalen Plans festgelegt und beschrieben.

7.2 Anzahl der zu analysierenden Proben für die amtliche Kontrolle

Die für die Provinz Bozen vorgesehene Anzahl der Proben für die amtliche Kontrolle sind im Formblatt PROBENAHEBOGEN FÜR DIE AMTLICHE KONTROLLE (liegt nur in italienischer Sprache vor) auf Seite 12 des vorliegenden Landesplans angegeben.

In questo senso, il personale incaricato è tenuto ad osservare in modo puntuale il Capitolo 8 (Campionamento e analisi) del Piano nazionale, nel quale sono riportate utili indicazioni e i riferimenti normativi per la corretta esecuzione dei prelievi

7.1 Controllo ufficiale dei MOCA

I MOCA oggetto dei controlli ufficiali ai sensi del Piano nazionale (si veda Capitolo 4. Obiettivi del Piano) sono quelli, allo stato di prodotti finiti e pronti per entrare in contatto con gli alimenti, disciplinati a livello dell'UE quali: MOCA di plastica, di acciaio inossidabile, di vetro, di ceramica e di plastica contenenti bambù ad esclusione dei semilavorati.

Il controllo ufficiale dei MOCA è relativo sia ai prodotti italiani o di altra provenienza destinati ad essere commercializzati nel territorio nazionale che a quelli destinati ad essere esportati in un altro Stato dell'UE o in uno Stato terzo e riguarda le fasi della produzione e della distribuzione (deposito, vendita all'ingrosso e vendita al dettaglio).

Il numero minimo di campioni per combinazione tipologia di MOCA / analita - gruppo di analiti ai fini del controllo ufficiale per ogni anno di validità del piano, la ripartizione dei campioni per ogni Regione/Provincia autonoma, la distribuzione per tipologia di MOCA del numero totale di campioni assegnati a ciascuna Regione/Provincia autonoma sono descritti e definiti nel Capitolo 7.3 (Programma di controllo) e, rispettivamente, nelle Tabelle 1, 2 e 3 del Piano nazionale.

7.2 Numero dei campioni da sottoporre ad analisi per il controllo ufficiale

Il numero dei campioni da sottoporre ad analisi per il controllo ufficiale previsto per la Provincia di Bolzano è riportato nella SCHEDA CAMPIONAMENTI PER IL CONTROLLO UFFICIALE a pag. 12 (in sola lingua italiana) del presente Piano provinciale.



7.3 Zusammensetzung der Aliquote

Die Zusammensetzung der Aliquote [Anzahl der Stücke (Gegenstände/Materialien) pro Aliquot] von LKM-Proben variiert je nach Art der beprobten LKM und muss generell die korrekte Durchführung von Laborkontrollen gewährleisten. Die für jedes Aliquot vorgesehene Mindestmenge, verstanden als diejenige, die erforderlich ist, um die niedrigsten Quantifizierungsgrenzen der gesuchten Analyten sowohl in Bezug auf die gesetzlichen als auch auf die labortechnischen Anforderungen zu erreichen, hängt von der vom Gesetzgeber festgelegten Mindestanzahl von Gegenständen oder der Mindestfläche ab, die für jeden Test erforderlich ist, von der Anzahl der Tests, denen sie unterzogen wird, und von der möglichen Wiederholbarkeit der Analyse ab.

Ein nützlicher Hinweis findet sich in dem online verfügbaren Dokument "Rapporto ISTISAN 22/31 - Linee Guida sul campionamento per il controllo ufficiale dei MOCA presso i PCF". Insbesondere werden im Allgemeinen Teil (Seiten 5-11) operative Hinweise für die Probenahmemethoden und die Zusammensetzung von Aliquoten für die verschiedenen Arten von LKM dargelegt. Für Materialien, die im Nationalen Plan und im Landesplan behandelt werden, können die spezifischen Kapitel über: Kunststoffe, Keramik, rostfreier Stahl und Glas konsultiert werden. Es ist zu beachten, dass es für jedes dieser Materialien einen Querverweis zwischen einem beschreibenden Teil für die LKM-Klassen und einer Übersichtstabelle für die Art des Materials/Gegenstands, die geltenden Rechtsvorschriften und die Art der Prüfung gibt.

7.4 Probenahmebericht

Die Probenehmer müssen im Probenahmebericht alle Informationen angeben, die mit den Anforderungen des EFSA-Registers übereinstimmen und für die korrekte und vollständige Zusammenstellung der Pflichtfelder des spezifischen **MOC**-„Subflow“ (Lebensmittelkontaktmaterialien) des **RADISAN**-Einzelcomputerstroms des **NSIS**-Systems - Lebensmittel erforderlich sind (siehe Register unter der Webadresse: <https://zenodo.org/communities/radisan/>).

7.3 Composizione delle aliquote

La composizione delle aliquote [numero di pezzi (oggetti/materiali) per ogni aliquota] dei campioni MOCA varia a seconda del tipo di MOCA campionato e, da un punto di vista generale, deve garantire la corretta esecuzione dei controlli di Laboratorio. Il quantitativo minimo previsto per ogni aliquota, inteso come quello necessario per il raggiungimento dei più bassi limiti di quantificazione degli analiti ricercati in relazione sia alle esigenze legislative sia a quelle laboratoristiche, dipende dal numero minimo di oggetti o dalla superficie minima fissati dal legislatore e necessari per ciascuna prova, dal numero di prove a cui viene sottoposto e dall'eventuale ripetibilità dell'analisi.

Un utile riferimento è disponibile nel documento "Rapporto ISTISAN 22/31 - Linee Guida sul campionamento per il controllo ufficiale dei MOCA presso i PCF" reperibile online. In particolare, le indicazioni operative per le modalità di campionamento e per la composizione delle aliquote per le varie tipologie di MOCA vengono illustrate nella Parte Generale (pagine 5-11). Per i materiali oggetto del Piano nazionale e del Piano provinciale possono essere consultati i capitoli specifici su: Materie Plastiche, Ceramiche, Acciaio inossidabile e Vetro. Si sottolinea che per ciascuno di tali materiali è presente un riferimento incrociato fra una parte descrittiva per le classi di MOCA e una Tabella sinottica per tipo di materiale/oggetto, legislazione applicabile e tipo di prove.

7.4 Verbale di prelievo

I prelevatori dovranno riportare nel verbale di prelievo tutte le informazioni coerenti con quanto richiesto dall'anagrafica EFSA e necessarie per la corretta e completa compilazione dei campi obbligatori dello specifico sottoflusso **MOC** (Materiali a contatto con gli alimenti) del flusso informatico unico **RADISAN** del sistema **NSIS-Alimenti** (vedi anagrafi di cui all'indirizzo web: <https://zenodo.org/communities/radisan/>).



8. Laboranalyse

Das „Labor PABZ“ führt die Analysen durch, die in der Bestimmung eines oder mehrerer Analyten im LKM besteht, um die Einhaltung der geltenden Rechtsvorschriften zu überprüfen.

Die für die Durchführung der Analysen erforderlichen Zeiten, vom Zeitpunkt der Annahme der Probe bis zur Erstellung des Analyseberichts, müssen so bemessen sein, dass die Maßnahmen gemäß Titel VII der Verordnung (EU) 2017/625 rechtzeitig eingeleitet werden können.

Das Nationale Referenzlabor für die LKM (LNR-MOCA) sorgt für die Koordinierung und Unterstützung der Analysetätigkeiten der amtlichen Laboratorien und für die Einhaltung der auf europäischer Ebene erlassenen Bestimmungen über die Leistungsfähigkeit der verwendeten Analysemethoden.

8.1 Hinweise für die Eingabe der Daten in das NSIS-System - Lebensmittel

Die Daten bezüglich der Probenahme und der durchgeführten Analysen werden in den spezifischen MOC-„Subflow“ (Lebensmittelkontaktmaterialien) des NSIS-Systems - Lebensmittel eingegeben; weitere Einzelheiten sind in Kapitel 10 (Übermittlung der Ergebnisse) des Nationalen Kontrollplans enthalten.

9. Schulung

Die Provinz Bozen stellt durch ein spezifisches Schulungsprogramm sicher, dass das mit den amtlichen Kontrollen im Rahmen dieses Plans betraute Personal, in Bezug auf die spezifischen technischen Anforderungen des amtlichen LKM-Kontrollplans, angemessen geschult wird und in seinen Zuständigkeitsbereichen über den neuesten Stand informiert wird, wie dies Artikel 5 der Verordnung (EU) 2017/625 vorsieht.

Um die Richtigkeit der Analysedaten und die korrekte Interpretation der Daten sicherzustellen, muss das Labor PABZ an Vergleichstests und Schulungsmaßnahmen teilnehmen, die vom Nationalen Referenzlabor

8. Controllo analitico

Il “Laboratorio PABZ” effettua il controllo analitico che consiste nella determinazione di uno o più analiti nel MOCA per verificarne il rispetto della conformità alla normativa vigente.

I tempi previsti per l'espletamento delle analisi, dal momento dell'accettazione del campione all'emissione del rapporto analitico, devono essere tali da consentire il tempestivo avvio di azioni secondo quanto previsto dal titolo VII del/dei regolamento (UE) 2017/625.

Il Laboratorio Nazionale di Riferimento per i MOCA (LNR-MOCA) assicura il coordinamento ed il supporto delle attività analitiche dei laboratori ufficiali e il rispetto delle disposizioni adottate in ambito europeo in merito alle prestazioni dei metodi analitici impiegati.

8.1 Indicazioni per l'inserimento dei dati nel sistema NSIS - Alimenti

I dati relativi al campionamento e alle analisi effettuate sono inseriti nello specifico “sottoflusso” MOC (materiali a contatto con gli alimenti) del sistema NSIS - Alimenti; ulteriori precisazioni sono contenute nel Capitolo 10 (Trasmissione dei risultati) del Piano nazionale.

9. Formazione

La Provincia di Bolzano assicura, mediante specifico programma formativo, che il personale addetto ai controlli ufficiali di cui al presente piano sia adeguatamente formato e si mantenga aggiornato per i propri ambiti di competenza come previsto dall'articolo 5 del regolamento (UE) 2017/625 in relazione alle specifiche esigenze tecniche del piano di controllo ufficiale MOCA.

Il “Laboratorio PABZ”, al fine di garantire l'accuratezza dei dati analitici e la corretta interpretazione dei dati, dovrà prender parte ai test comparativi e alle attività formative organizzate dal laboratorio nazionale di



oder dem Referenzlabor der Europäischen Union organisiert werden.

10. Übermittlung der Ergebnisse der Kontrollen

Das „Labor PABZ“ gibt alle erforderlichen Informationen über die zu amtlichen Kontroll- und Überwachungszwecken durchgeführten Analysen in den spezifischen MOC-„Subflow“ (Lebensmittelkontaktmaterialien) des NSIS - Systems – Lebensmittel ein, **sobald sie verfügbar sind und, spätestens jedoch bis zum 15. Februar** des Jahres, das auf das Jahr folgt, auf das sie sich beziehen (sofern nicht anders angegeben), da die übermittelten Dateien nach diesem Datum nicht mehr vom System akzeptiert werden. Um die Richtigkeit und Vollständigkeit der in das System eingegebenen Informationen zu gewährleisten, wird es als sinnvoll erachtet, die XLM-Dateien **mindestens alle vier Monate** hochzuladen.

Detaillierte Informationen zur Dateneingabe finden Sie in den Dokumenten, die unter der folgenden Adresse abrufbar sind:
<https://zenodo.org/communities/radisan/>

Die Daten werden vom Amt für Prävention; Gesundheitsförderung und öffentliche Gesundheit bis zum **31. März** des Folgejahres, auf das sich die Daten beziehen, über das NSIS-System – Lebensmittel gemäß Kapitel 10 (Übermittlung der Ergebnisse) des Nationalen Plans validiert.

11. Überprüfung der Wirksamkeit

Dieser Landesplan wird auf seine Wirksamkeit hin überprüft, wie dies gemäß Artikel 12 der Verordnung (EU) 2017/625 und laut Abkommen zwischen dem Staat, den Regionen und autonomen Provinzen 46/CSR/2012 sowie laut Kapitel 8 der Vereinbarung zwischen dem Staat, den Regionen und den autonomen Provinzen Trient und Bozen 212/CSR/2016 vorgesehen ist. Der verwendete Indikator und das erwartete Ergebnis sind:

- durchgeführte Probenahmen im Jahr / geplante Probenahmen im Jahr *100
- erwartetes Ergebnis: 100%

riferimento o dal laboratorio di riferimento dell'Unione europea.

10. Trasmissione dei risultati dei controlli

Il “Laboratorio PABZ” inserisce tutte le informazioni richieste in merito alle analisi effettuate per il controllo ufficiale e per il monitoraggio, nello specifico “sottoflusso” MOC (materiali a contatto con gli alimenti) del sistema NSIS - Alimenti **non appena disponibili, e comunque non oltre il 15 febbraio** dell’anno successivo a quello cui si riferiscono (salvo diverse indicazioni), in quanto, oltre tale data, i file inviati non verranno accettati dal sistema. Si ritiene opportuno, al fine di garantire la correttezza e la completezza delle informazioni inserite nel sistema, che il caricamento dei file XLM avvenga con cadenza **almeno quadrimestrale**.

Informazioni dettagliate sull’inserimento dei dati sono riportate nei documenti consultabili all’indirizzo:
<https://zenodo.org/communities/radisan/>

I dati saranno validati dall’Ufficio Prevenzione, Promozione della salute e Sanità pubblica entro il **31 marzo** dell’anno successivo cui si riferiscono i dati, tramite il sistema NSIS - Alimenti, in conformità a quanto previsto dal Capitolo 10 (Trasmissione dei risultati) del Piano nazionale.

11. Verifica dell'efficacia

Questo Piano provinciale sarà oggetto di verifica dell’efficacia di cui all’art. 12 del Reg. (UE) 2017/625, e come previsto con l’Accordo tra il Governo, le Regioni e le Province autonome 46/CSR/2012, nonché dal capitolo 8 dell’Intesa tra il Governo, le Regioni e le Province autonome di Trento e Bolzano 212/CSR/2016; l’indicatore utilizzato ed il risultato atteso saranno:

- campionamenti effettuati anno / campionamenti programmati anno *100
- risultato atteso: 100%



12. *Transparenz*

Um den Anforderungen des Artikels 11 (Transparenz der amtlichen Kontrollen) der Verordnung (EU) 2017/625 gerecht zu werden, wird der vorliegende Landesplan auf den folgenden Internetseiten veröffentlicht:

- <http://www.provinz.bz.it/gesundheitsleben/gesundheitskoerperschaftenbetriebe-freiberufler/lebensmittelsicherheit.asp>

13. *Zusätzliche "außerplanmäßige" Kontrolltätigkeiten*

In der ersten Umsetzungsphase des Plans wird die Autonome Provinz Bozen keine zusätzlichen Kontrollmaßnahmen („AUSSERPLANMÄSSIG“) vorsehen, die die spezifischen Bedürfnisse vor Ort berücksichtigen, für die ein Risiko durch die Verwendung bestimmter lokal charakteristischer LKM festgestellt werden kann.

14. *Landesreferent*

Der Referent für den Landesplan 2023 - 2027 **für die amtliche Kontrolle von Materialien und Gegenständen, die dazu bestimmt sind, mit Lebensmitteln in Berührung zu kommen**, ist für die Autonome Provinz Bozen:

Felice Sansonetti
Amt für Prävention, Gesundheitsförderung und öffentliche Gesundheit
Tel.: 0471 418175 - 60
E-Mail: felice.sansonetti@provinz.bz.it
PEC: praevention.prevenzione@pec.prov.bz.it

Für weitere Informationen stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung.

Mit freundlichen Grüßen

12. *Trasparenza*

Ai fini di quanto previsto dall'articolo 11 (Trasparenza dei controlli ufficiali) del Regolamento (UE) 2017/625, il presente Piano provinciale sarà pubblicato nella seguente pagina Internet:

- <http://www.provincia.bz.it/salute-benessere/salute/enti-imprese-liberiprofessionisti/sicurezza-alimentare.asp>

13. *Attività di controllo aggiuntive "extrapiano"*

In prima attuazione del Piano, la Provincia autonoma di Bolzano non predisporrà attività aggiuntive di controllo ("EXTRAPIANO") rispondenti a specifiche esigenze locali, per le quali è individuabile un rischio derivante dall'utilizzo di particolari MOCA caratteristici a livello locale.

14. *Referente provinciale*

Il referente del Piano provinciale 2023 - 2027 **di controllo ufficiale dei materiali e degli oggetti destinati a venire a contatto con i prodotti alimentari** per la Provincia Autonoma di Bolzano è:

Felice Sansonetti
Ufficio Prevenzione, Promozione della salute e Sanità pubblica
Tel. 0471 418175 - 60
Email: felice.sansonetti@provincia.bz.it
PEC: praevention.prevenzione@pec.prov.bz.it

Si rimane a disposizione per ogni ulteriore chiarimento.

Cordiali saluti

Die Amtsdirektorin / La Direttrice d'Ufficio

Lorella Zago

(mit digitaler Unterschrift unterzeichnet / sottoscritto con firma digitale)

**Anlage**

Schreiben Nr. 0050394 - 28/12/2022

Nationaler Plan für die amtliche Kontrolle von Materialien und Gegenständen, die dazu bestimmt sind, mit Lebensmitteln in Berührung zu kommen – Jahre 2023-2027

Allegati

Nota n. 0050394 - 28/12/2022.

Piano nazionale di controllo ufficiale dei materiali e degli oggetti destinati a venire a contatto con i prodotti alimentari - Anni 2023-2027.



SCHEDA CAMPIONAMENTI PER IL CONTROLLO UFFICIALE (2023 - 2027)

| Tipologia di MOCA | CAMPIONI ANNUALI | Determinazioni chimiche | Altre informazioni | Laboratorio competente |
|------------------------------------|------------------|---|---|------------------------|
| CERAMICA* | 2 | Migrazione specifica di Cd e Pb | | ** |
| ACCIAIO INOX* | 3 | Migrazione specifica di Cr, Ni, Mn e migrazione globale | | ** |
| PLASTICA* | 4 | Migrazione specifica di formaldeide, ammine aromatiche primarie, melamina, metalli [Reg. (UE) n. 10/11 e s.m.i.] e migrazione globale | Prelevare campioni di plastica molto colorata (es: piatti, posate, bicchieri rivestiti con strati oro o argento), campioni di contenitori nuovi destinati ad alimenti a pH < 4,5 (es: yoghurt, succhi di frutta) o contenitori per acqua, miele e bevande alcoliche con titolo alcometrico < 20% vol.; evitare contenitori destinati ad alimenti grassi (es: formaggi, carne, pesce...) e materiali poliaccoppiati (es: tetrapak) | ** |
| VETRO* | 1 | Migrazione specifica di Pb (solo per vetro di categoria C) e migrazione globale | | ** |
| MOCA DI PLASTICA CONTENENTI BAMBÙ* | 1 | Migrazione specifica di melamina e formaldeide; identificazione/presenza bambù (spettroscopia infrarossa) | | ** |
| TOTALI | 11 | | | |

*Si ricorda di richiedere la dichiarazione di conformità al momento del campionamento.

**Laboratorio PABZ per consegna ad altro Laboratorio designato indicato nell' "Allegato 2" del Piano nazionale.